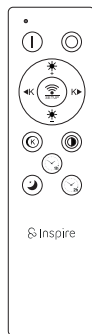
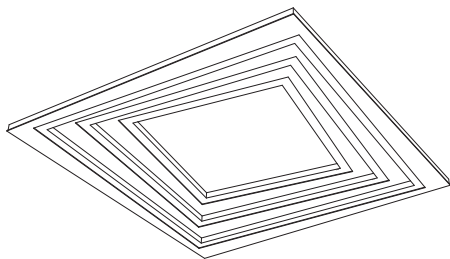


EAN : 3276007618808
Ref: AI-HYPNOTIC-PL50



2/2



2022/11-V01

FR Manuel d'Instructions

EL Εγχειρίδιο Οδηγιών

BR Manual de Instrução

ES Manual de Instrucciones

PL Instrukcja Obsługi

DE Anleitung Handbuch

PT Manual de Instruções

UA Інструкція з Експлуатації

EN Instructions Manual

IT Manuale di Istruzioni

RO Manual de Instrucțiuni



FR: Montage / ES: Montaje / PT: Montagem / IT: Montaggio / EL: Συναρμολόγηση /
PL: Montaż / UA: Збірка / RO: Montaj / BR: Montagem / DE: Montage / EN: Assembly



FR: Utilisation / ES: Utilización / PT: Utilização / IT: Uso / EL: Χρήση / PL: Użytkowanie
/ UA: Використання / RO: Utilizare / BR: Utilização / DE: Verwenden Sie / EN: Use



1/2

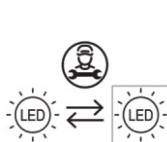


FR: CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / ES: CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / PT: CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / IT: CARATTERISTICHE TECNICHE / EL: ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ / PL: DANE TECHNICZNE / UA: ΤΕΧΝΙΚΗ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ / RO: CARACTERISTICI TEHNICE / BR: CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / DE: TECHNISCHE CHARAKTERISTIKA / EN: TECHNICAL CHARACTERISTICS



- FR** Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique D..
- ES** Este producto contiene una bombilla de clase de eficiencia D..
- PT** Este produto contém uma fonte de luz de eficiência energética de classe D..
- IT** Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica D..
- EL** Αυτό το προϊόν περιέχει πηγή φωτός κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης D..
- PL** Niniejszy produkt zawiera źródło światła klasy efektywności energetycznej D..
- UA** Данное изделие содержит источник света класса энергоэффективности D..
- RO** Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică D..
- BR** Este produto inclui uma luz da classe de eficiência energética D..
- DE** Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse D..
- EN** This product contains a light source of energy efficiency class D..

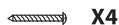
FR: PIÈCE RÉPARABLE / ES: PIEZA REPARABLE / PT: PARTE REPARÁVEL / IT: PARTE RIPARABILE / EL: ΕΠΙΣΚΕΥΑΣΙΜΟ ΜΕΡΟΣ / PL: CZĘŚĆ NADAJĄCA SIĘ DO NAPRAWY / UA: ЧАСТИНА, що підлягає ремонту / RO: PIEȘĂ REPARABILĂ / DE: REPARIERBARES TEIL / EN: REPAIRABLE PART



- FR** La source lumineuse peut être remplacée par une personne qualifiée.
ES Fuente luminosa debe ser sustituida por personal autorizado.
PT A fonte de luz pode ser substituída por uma pessoa qualificada.
IT La sorgente luminosa deve essere sostituita da una persona qualificata.
EL Η πηγή φωτός μπορεί να αντικατασταθεί από εξειδικευμένο άτομο.
PL Źródło światła powinno być wymieniane przez wykwalifikowaną osobę.
UA Джерело світла може замінити кваліфікований спеціаліст.
RO Sursa de lumină poate fi înlocuită de o persoană calificată.
BR A fonte de luz pode ser substituída por uma pessoa qualificada.
DE Die Lichtquelle ist von einer qualifizierten Person austauschbar.
EN The light source should be replaced by a qualified person.



- FR** L'appareil de commande séparé peut être remplacé par une personne qualifiée.
ES El aparato separado debe ser sustituido por personal autorizado.
PT O dispositivo separado pode ser substituído por uma pessoa qualificada.
IT Il dispositivo di comando separato deve essere sostituito da una persona qualificata.
EL Η ξεχωριστή συσκευή χειρισμού μπορεί να αντικατασταθεί από εξειδικευμένο άτομο.
PL Oddzielny zasilacz powinien być wymieniany przez wykwalifikowaną osobę.
UA Окремий блок управління може бути замінений кваліфікованим фахівцем.
RO Mecanismul de control separat poate fi înlocuit de o persoană calificată.
BR O dispositivo separado pode ser substituído por uma pessoa qualificada.
DE Das separate Betriebsgerät ist von einer qualifizierten Person austauschbar.
EN The separate control gear should be replaced by a qualified person.



AAA () x2
NON INCLUDED

FR Non-inclus.

ES No incluido.

PT Não incluídos.

IT Non incluso.

EL Δεν περιλαμβάνονται.

PL Nie dołączane.

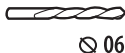
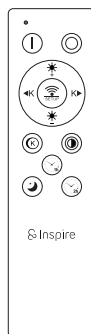
UA Не додається.

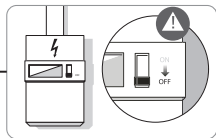
RO Neinclus.

BR Não incluso.

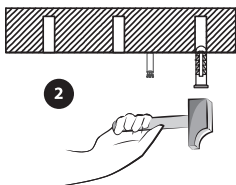
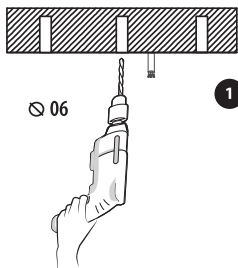
EN Not included.

DE Nicht enthalten.

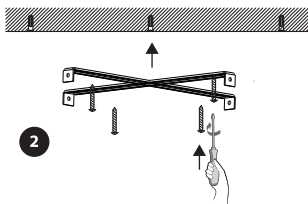
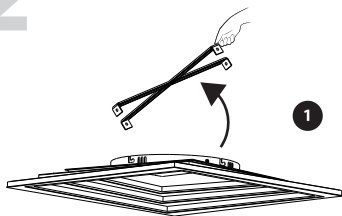




1

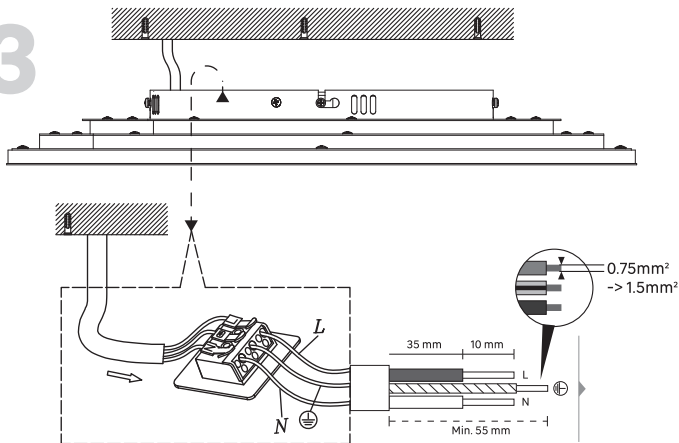


2



Utiliser des vis et des chevilles adaptées à votre support / Utilice tacos y tornillos adecuados al soporte / Utilize buchas e parafusos adequado ao seu suporte / Utilizzare viti e tasselli adatti per il retro / Χρησιμοποιήστε βίδες και βύσματα που ταιριάζουν στην επιφάνεια στήριξης. / Należy użyć śrub i kotków odpowiednich dla podłoża / Використовуйте гвинти та шканти, призначені для задньої поверхні. / Utilizați șuruburi și dibluri adecvate pentru suportul dvs. / Use parafusos e buchas adequados para seu suporte / Verwenden Sie für Ihre Unterlage geeignete Schrauben und Dübel / Use screws and dowels suited to your backing

3

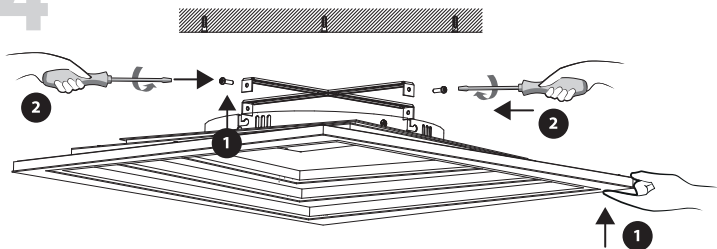


N =Bleu/Azul/Azul/Blu/Μπλε/Niebieski/Синій/Albastru/Blau/**Blue**

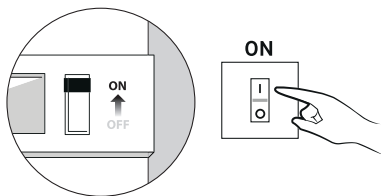
 =Vert et jaune/Verde y amarillo/Verde e giallo/
Πράσινο και κίτρινο /Zielony i żółty /Зелений і жовтий/Verde-galben/
Verde e amarelo/Grün und gelb/**Green and yellow**

L =Marron/Marrón/Castanho/Marrone/Καφέ/Brazowy/
Коричневий/Maro/Marrom/Braun/**Brown**

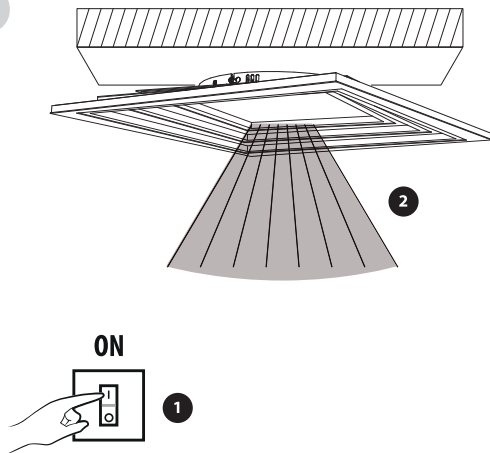
4

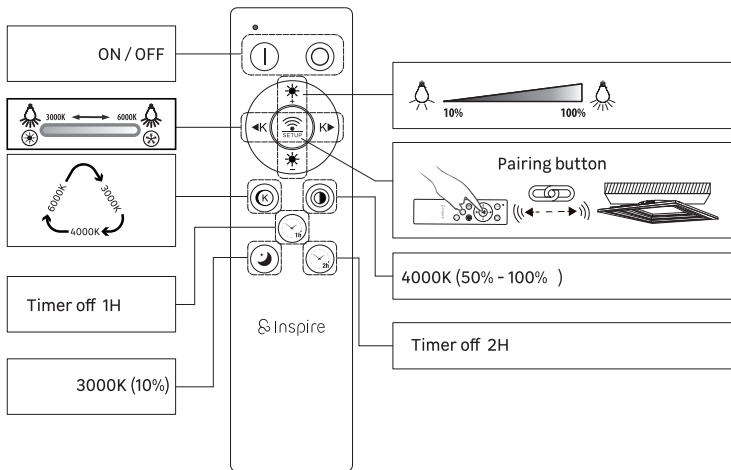


5



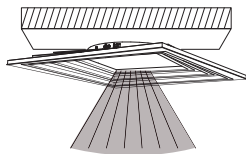
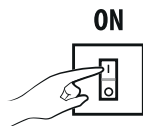
6



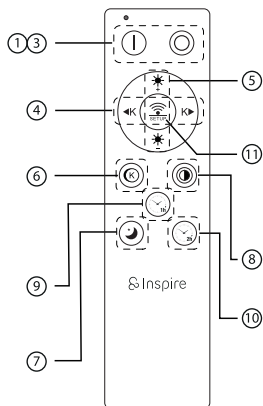
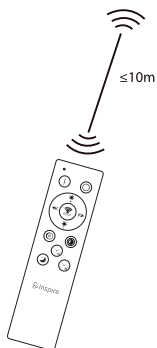
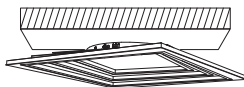




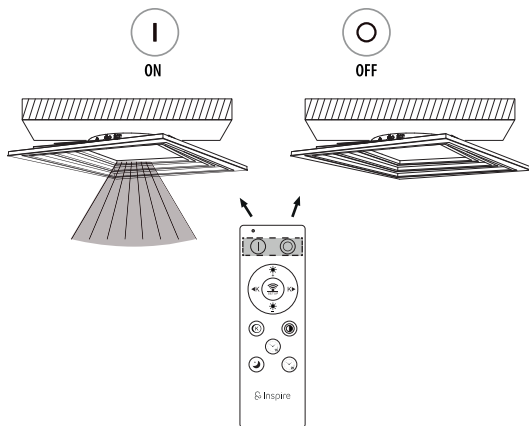
1



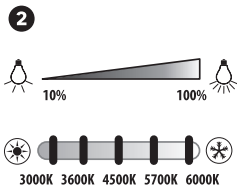
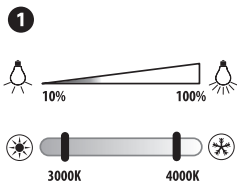
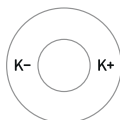
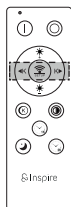
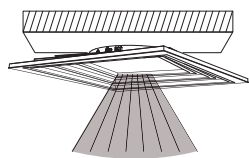
2



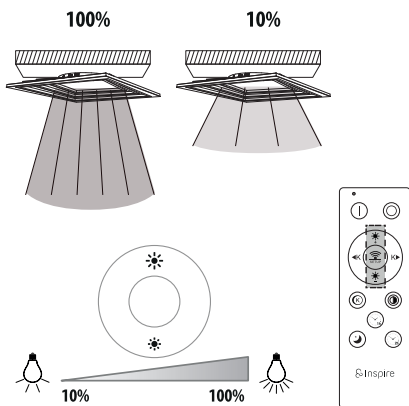
3



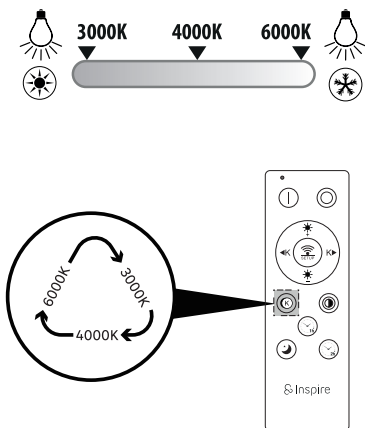
4



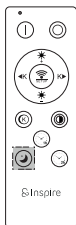
5



6

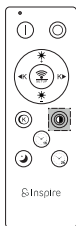


7

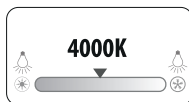


= 3000K (10%)

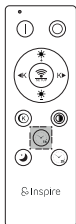
8



=



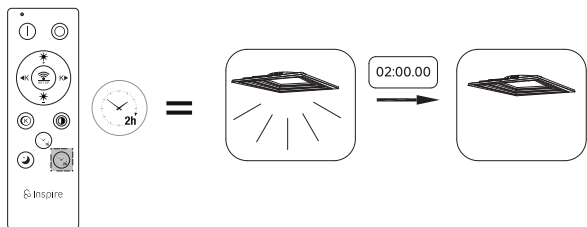
9



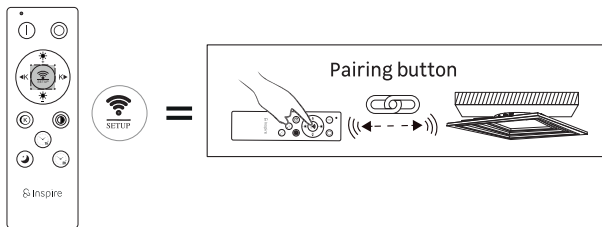
=



10



11





EU/EC Declaration of conformity
Déclaration UE/CE de conformité
DECLARACIÓN CE / UE DE CONFORMIDAD
Declaração CE/UE de conformidade



ENFR
ESPT

Product Model/Modèle du produit/Modelo de producto/Modelo do produto

87006574

Name and address of the manufacturer or his authorised representative/Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire/Nombre y dirección del fabricante o de su representante autorizado/Nome e endereço do fabricante ou do seu representante autorizado

ADEO Services, 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001 59790 RONCHIN - France

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer/La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant/La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante/Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante

Object of the declaration/Objet de la déclaration/Objeto de la declaración/Objeto da declaração

Product Type - Description/Type de produit - Description/Tipo de producto
[Tipo de producto]

CEILING KUNDILI

Product Reference/ Référence produit/Referencia del producto/Referência do produto

87006574 - EAN Code: 3276007618808

Industrial Type Design Reference: AI-HYPNOTIC-PL50

Product Brand/Marque Produit/Producto de marca/Marca do produto

INSPIRE

Serial number coding or batch number/Codification du numéro de série ou de lot/Codificación del número de serie/Codificação do número de série

SN 801442 01 300823 LD000001

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation/l'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable/El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme a la legislación de armonización pertinente de la Unión/L'objeto de declaração acima descrita está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável

References to the relevant harmonised standards used or references to the specifications in relation to which conformity is declared/Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des spécifications par rapport auxquelles la conformité est déclarée/Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas, o referencias a las especificaciones respecto a las cuales se declara la conformidad/Referências às normas harmonizadas pertinentes utilizadas ou referências às especificações para as quais a conformidade é declarada

When applicable, the name and number of notified body number(s) and/or, the name and the number of the laboratory notified that has issued the certification and the reference to the document/Quand applicable " le nom et le numéro de l'organisme notifié/Quando correspondo " el nombre y número de laboratorio notificado que haya emitido la certificación y la referencia al documento/Quando aplicável " o nome e número do laboratório notificado que emitiu a certificação e a referência ao documento

2014_53_EU_RED

radio equipment [équipements radioélectriques/equipos radioelétricos/equipamentos de rádio]

EN IEC 55015:2019+A11:2020
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN IEC 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021
EN 61547:2009
EN 301 489-1 V2.3.3
EN 301 489-3 V2.1.1
EN 300 440 V2.2.1
EN 62479:2019
EN IEC 60598-2-1:2021
EN IEC 60598-1:2021+A11:2022

2011_65_EU_RoHS

Restriction of hazardous substances in electrical products/Restriction des substances dangereuses dans les produits électriques/Restricción de sustancias peligrosas en equipos eléctricos/Restrição de substâncias perigosas em equipamentos eletrônicos

RoHS Directive (EU/2015/863 amending Directive 2011/65/EU)
IEC 62321-1:2013
IEC 62321-2:2021
IEC 62321-3-1:2013
IEC 62321-4:2013+AMD1 2017
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-6:2015
IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-8:2017
EN IEC 63000:2018

2009_125 ECO DESIGN

EcoDesign[Eco-Conception]/[Concepción ecológica]

(EU) 2019/2020
(EU) 2021/241
(EU) 2019/2015
(EU) 2021/340

Compiled, signed by and on behalf of/Compilé, signé par et au nom de/Compilado, firmado por y en nombre de/Compilado, assinado por e em nome de

Eric LEMOINE
International Project Quality Leader

Place and date of issue/Date et lieu d'établissement/Lugar y fecha de expedición/Local e data de emissão

Ronchin France

12/09/2023

ADEO Services SAS
135 Rue Sadi Carnot
59790 Ronchin
France

Ronchin France
12/09/2023

ADDED JOURNAL 849
136 Rue Saint-Casimir
CHAMBER
RETOUCHER



- FR** Ce produit est recyclable. S'il ne peut plus être utilisé, veuillez l'apporter dans un centre de recyclage de déchets.
- ES** Este producto es reciclable. Si ya no se puede usar, llévelo a un centro de reciclaje de residuos.
- PT** Este produto é reciclável. Se deixar de o utilizar, entregue-o num centro de reciclagem de resíduos.
- IT** Questo prodotto può essere riciclato. Se deve essere smaltito, portalo presso un centro de riciclaggio.
- EL** Αυτό το προϊόν είναι ανακυκλώσιμο. Εάν δεν μπορεί πλέον να χρησιμοποιηθεί, μεταφέρετε την σε κάποιο κέντρο ανακύκλωσης απορριμμάτων.
- PL** Ten produkt poddawany jest recyklingowi, kiedy przestaje być użyteczny należy dostarczyć go do punktu zbiórki odpadów.
- UA** Цей продукт може перероблятися. Якщо воно більше не є придатне для використання, здайте його в утилізаційний центр.
- RO** Acest produs este reciclabil. Dacă nu mai poate fi folosit, vă rugăm să îl aduceți într-un centru de reciclare a deșeurilor.
- BR** Este produto é reciclável. Se não puder mais ser usado, descarte em um centro de reciclagem de resíduos.
- DE** Dieses Produkt ist recycelbar. Wenn es nicht mehr verwendet werden kann, bringen Sie es bitte zum Recycling-Center.
- EN** This product is recyclable. If it cannot be used anymore, please take it to waste recycling centre.



FR: Traduction de la version originale du mode d'emploi / ES: Traducción de las Instrucciones originales / PT: Tradução das Instruções Originais / IT: Traduzione delle istruzioni originali / EL: Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / PL: Tłumaczenie instrukcji oryginalnej / UA: Переклад оригінальної інструкції / RO: Traducerea instrucțiunilor originale / BR: Tradução das Instruções Originais / DE: Übersetzung der Originalversion der Gebrauchsanweisung / Original Instructions.

Made in China

Країна походження: Китай

EU ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS00001 - 59790 RONCHIN - FRANCE

UA Виробник: ТОВ "Адео Сервісес С.А.", вул. Саді Карно, CS 00001, 59790 Роншен, Франція.
Імпортёр: ТОВ "Леруа Мерлен Україна", 04201 Україна, м. Київ, вул. Полярна 17А, +380 44 498 46 00. Імпортёр приймає претензії від споживачів щодо товару, а також проводить його ремонт, технічне і гарантійне обслуговування

BR LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM
CNPJ: 01.438.784/0001-05
Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar cj 64 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo - SP. CEP: 04581-060
CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) Capitais
4020-5376 Demais Regiões 0800-0205376

ZA Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin,
Hosted in Leroy Merlin Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen
Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng, South Africa.
Tel: +27 10 493 8000 Email: contact@leroymerlin.co.za.